

Székely Udvarhely

Csik-, Háromszék-, Marosfőrdő- és Udvarhelyvármegyék székely érdekeit védő politikai újság.

Előfizetési ár: egész évre 50 leu, fél évre 25 leu, negyed-
évre 12 leu 50 bani. Egyes szám 1 leu.
Hirdetések díjszabás szerint. — Nyílt-tér soronként 3 leu.

A szerkesztésért felelős:
Ebert András
Kiadja: A lapkiadó-társaság.

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Odorheiu (Székelyudvar-
hely) Bulevardul Regele Ferdinand (Kossuth-utca) 31 sz.
Megjelen minden vasárnap.

Szociális érzék és történelmi távolbalátás.

Mikor a székelység 1599-ben Vitéz Mihály vajdához csatlakozott, aki az Udvarhelyvármegye régi levéltárában levő és hártára írt eredeti kiváltságlevelében visszaadta a nemesek által elkobzott szabadságukat, a veszni induló székely közrendnek tragikus élete volt az oka, hogy a csatából győztesen hazakerülő székelység felgyújtotta a nemesek udvarait és akiket csak megfoghatott, hallatlan kegyetlenségekkel megölte.

Az akkori nemesekben nem volt szociális érzék, a népet nyúzták, sanyargatták s az elfojtott keserűség végre is kitört.

Van-e a mostani, »nemes emberek«-ben, a mostani intelligenciában elég szociális érzék, hogy ezt a szegényedni indult és földönfutásra kárhoztatott székely közrendet magához ölelhesse, rajta — ha kell — vérehullásával is segítsen?

Van! De az még nagyon kevés, szétszórt és szervezetlen. Itt még mindig dominál az urhatnáság, a nép igényeinek félre- és nem ismerése. Láttuk ezt a visszás helyzetet 1916-ban a meneküléskor, láttuk az 1918. novemberi forradalmi kitörésekben... Láttuk 1921. június 14-én.

Székelyudvarhely csak az 1916-iki meneküléskor látott annyi papot, járszalagon vezetett tanítót falai között. Akkor is, most is mily visszás volt az a kép. Pásztorok nyáj nélkül! Hiába tervezgetnek, határoznak a pásztorok, az öntudatra ébredt nyáj másként érez, gondolkodik és cselekszik.

Ha igazi szociális erő lobogna pásztoraink ereiben, nem merénének a nyáj tudta nélkül, sok-

szor akarata ellenére elsőrangú életkérdésekben határozni. Nem indulnának holmi imbolygó lidércfény után, amely a távolból csillan fel, de nem melegít, életet nem ad.

A való tények és körülmények lelkiismeretes áttekintése, tanulmányozása és megértése — népünk vezetőinek a feladata volna. De ki vesz ezek közül annyi fáradságot, hogy valóban a helyzet magaslatára emelkedjék? Hiszen a legtöbbször egyedüli szellemi tápláléka az a maszlag- és mótelyhintő »Brassói Lapok«, amelyet nem a távolbalátás, hanem a mindenkoris mesterségesen felpiszokált tömeghangulat, a rögtönzött végeladás, a »tönkre megyek uraim!« jelszóval kendőzött vásári rikoltozás jellemez, irányít...

Ki foglalkozott már avval a gondolattal és merte nyilvánosan is hangoztatni, hogy tekintettel a teljesen megváltozott körülményekre, milyen lesz a magyarság ethnográfiai elhelyezkedése a jövő századokban? Talán állandó marad? Hiszen a múltban sem volt az!

Kolozsvár pl. ezelőtt 300 évvel még félig szász volt; vidéke akkor is, most is teljesen román. Mi lesz 50—100 év múlva?

A Székelyföld 300 évvel ezelőtt is Székelyföld volt és még 300 év múlva is az lehet, ha a mostani generációban meglesz az az előre látás, amely nem indul üres jelszavak után és nem épít Potemkin légvárakat...

Ha a székelység teljesen elszegényedik és kénytelen lesz tömegesen kezébe venni a vándorbotot; ha a székely intelligencia mások után köti a sze-

kere rudját és nem lát hozzá rögtön és hathatósan, hogy első sorban a saját népén segítsen, anyagi boldogulását előmozdítsa, iparát fejlessze, földmivelését intenzívebbé tegye; ha nem tömörülnek azok, akikben még meg van az igazi szociális érzék — vajjon mivé válik a Székelyföld, mondjuk 100 év múltán?...

Hübele Balázs módjára egyszerűen beleindulni valamibe anélkül, hogy a jövő esélyeit figyelembe vennék — nem észszerű dolog.

Ha Kolozsvárt néhány ur jónak látta kimondani a szervezkedés szükségességét, ám szervezkedjenek ők. Jól teszik. A körülötte lakó románság most még inkább, mint a múltban, kemény próbára fogja tenni az ottani magyarságot.

De hogy az egész Székely-

föld úgy táncoljon, ahogy Kolozsvárt dirigálják, hogy adandó alkalommal a saját céljaik elérésére csatasorba állíthassák s kihasználhassák a székelységet és ezekben a politikai harcokban — régi mód szerint — ők huzzák ismét az előnyt, — a székelység pedig maradjon itt nincstelensége mellett — az nem megy! Az ellen tiltakozunk.

A székelyföldi »magyar szervezkedés« föltétlenül a székelység gyöngítésére fog vezetni és kérdés, hogy ezzel maradandó eredményeket érhetnek-e el ott, ahol a románság tulsulyban van? Mi ezt tagadjuk.

Némi szociális érzék, a székelység helyzetének, hivatásának alapos ismerete szükséges csak hozzá, hogy itt mindenki belássa, mindenki átérezze a tömör egységben lakó székelység önálló szervezkedésének szükségességét.

Pásztorok! A jövő történelme rátok tekint!...

Székely majolika.

(Saj. tud.) Ma már messze földön hirdeti a székely életrevalóságot, művészi rátermettséget a »Székely majolika«. Pedig csak egy hónappal ezelőtt, gyöngyvirágos május havában öltött testet a zordon téli estén eltárgyalt, megfontoltatott eszme, melyet a kis szobában, tulipános asztal körül, párolgó tea mellett beszélgetett meg a családi kör.

Ha valaki Székelyudvarhelyt, Kossuth-utca 31. sz. alatt, a Bodrogi és Hirsch üzleti kirakatát látja, lábait az aszfaltjárda tapadnak, szeméit pedig nem győzi a szebbnél-szebb művészeti alkotásokon legetetni.

Minden egyes darab más és mindenik eredeti művészi remekmű hatását teszi a komolyan szemlélőre. Valóságos műbecsét felülmúlhatatlanná teszi legfőképp, hogy Hermann Gyula festő művészlelkét leheli rájuk; saját tervei szerint, szabad kézzel díszítván a különben egyszerű cserépvázakat és különböző közhasználati cikkeket.

Most már a kolozsvári áruminta-

vásárra készül a művész, ahol bizonyára nagy feltűnést fognak kelteni alkotásai.

Az ilyen embereknek hóna alá keliene nyulni a legmesszebb terjedhető állami támogatással is, hogy kihalásnak indult agyagiparunkat új életre hozva, ezzel nemcsak itthon, hanem rövid időn belül — a messze külföldön is dicsőséget és eddig nélkülözött jövedelmi forrást teremtsünk.

Agyagtalajunk kimeríthetetlen. Becsüljük meg tehát az oly régen várt ámbiciózus munkás törekvését, aki ennek a parlagon levő kincsnek komoly, művészi tehetséggel párosult kitermelésére utnak indult és utnak indított olyan irányt, mely az egész világon biztosan megállja a helyét.

Mert ne feledjük el, a »Székely majolika« olyan újdonság, amelyből — megfelelő kitermeléssel — milliókat lehet előteremteni.

Ajánljuk Dr. Cornea Tamás prefektus ur jóakaratu figyelmébe és határozó pártfogásába.

Székelyudvarhely ivóvíz kérdése.

Mit mond a geologus ?

(Saj. tud.) A rossz ivóvíz Székelyudvarhelyt már negyedszázad óta — mikor a „Székely-Udvarhely” az orvosok nyilatkozataival támogatva felvetette — állandó kérdés tárgya lett és — ugylátszik — egyhamar nem is kerül le a napirendről, mert a megoldásra kilátás nincs.

A most folyó geológiai kutatásokkal kapcsolatban, a térképező geológushoz kérdést intéztünk, hogy az eddigi kutatásai után, milyen az ő véleménye, tekintettel arra, hogy már 1895-ben volt itt a földtani intézettől egy geologus, de azután semmi fogható eredmény nem maradt? Most is ott állunk, ahol évtizedekkel ezelőtt.

Kérdésünkre a következő választ kaptuk:

Hogy annak idején a kiküldött állami geologus munkája után látszólagos eredmény nem maradt, annak egyszerűen az az oka, mert a rövid időig tartott vizsgálat kedvező nem volt.

Az én eddigi kutatásaim alapján, mivel már a város körül jókora területet ismerek, kérdéshez jobban hozzá lehet szólni.

Sajnos, az adatok arra mutatnak, hogy még a tervezgetés alatt álló hegyi vízvezetékekkel sem lehet a kérdést megoldani, ha legalább 15 km. vezetéket meg nem reszkirozzunk.

A közvetlen környék erre nem alkalmas a víz-szegény területek miatt.

Ez laikus előtt az első pillanatra hihetetlennek látszik, mert pl. a legalkalmasabbnak ítélt résznek, a Székely-vidéknek hatalmas vízgyűjtő területe van s így nagyon sok forrásnak is kellene lennie.

Azonban az onnan folyó Vargapatakról mindenki tudhatja, hogy ez tényleg nem így van. Pedig kedvező viszonyok mellett, a Nagy-Küküllő vízmennyiségének kb. negyedét kellene adnia, ami odafönt medencébe felfogva, óriási tömeget szolgáltatna.

A hegyet alkotó márga-, homok-, kavicsrétegek ugyanis észak-kelet felé dülnek s így a város felé eső hegylejtőknek is az esővizét átszállítják a Homoród völgyébe. De oda sem valami feltűnő sokat visznek át, mert a nagy homokrétegen egy-egy száraz időszak után, szivacs módjára szívják magukba s megnehezedvén, az iszapolt közből fekvő agyagrétegekkel, térszaserien, csuszások alakjában vándorolnak le a hegyoldalán és közben (szárazabb időben) a felszívott nedvességet elpárologtatják.

Ezt a geológiai viszonyok mondják, amin változtatni nem tudunk. (Esetleg erdősítéssel !)

Igy állván a dolog, a vízvezeték kérdése oda lyukad ki, — mert a vízkérdést csak így lehet megoldani — hogy a Nagy-Küküllő mellett kell egy szűrővel ellátott vízvezeték központot létesíteni, mint ahogy a hasonló helyzetben levő többi városok is tették (Torda, Kolozsvár stb.)

a mintagyűjteményeket a vásár színhelyére beszállíttassa.

Hirt adhatunk már arról is, hogy az itteni mintavásár gyűjteményeit a bukaresti szeptemberi mintavásárra is átszállítják s így az egyes kiállítók vagy itt vagy Bukarestben biztos vevőkört találnak. A bukaresti mintavásárra való átszállítás költségei az egyes résztvevőket nem fogják terhelni s ez is egyik lényeges kiállítási kedvezmény lesz a kiállítók részére.

HIREK.

— **Orbán Balázs báró újratemetése** ma (vasárnap) d. e. 11 órakor, a Szejké fürdőn lesz. *Bölgöny* Vilmos unitár. lelkes végzi az egyházi szertartást, melyre ugy a város, mint a vidék közönsége és tanuló-ifjúsága készülődik. A temetést Csátó Imre első temetk. intézete rendezi. A beomlott kriptá romjai közül három hullát szabadítottak ki. Orbán Balázs bárót az ércvendéghosporsó fedelében arca borítva találták meg. A ruha elfoszlott, de maga a test épen van. Cserefa koporsóba tették és a sirbolt közelében ásott sirba helyezik el.

— **A székelyföldi műemlékek.** Dr. Ilie Dăianu képviselőházi alelnök a műemlékek bizottságának illusztris tagja, a parlamenti szünet alatt megfogja tekinteni a székelyföldi műemlékeket. Utjában Szabó Gábor orsz. gyűlési képviselő fogja kísélni. Információink szerint legelsősorban a XIII. században új gótstilben épített és freskókkal díszített *székelyderzsi* unitárius templom restaurálásáról lehet szó, amely a székely építőművészetnek igazán remeke.

— **A földtani intézet igazgatója** *Mrasec* e napokban Székelyudvarhelyre érkezik. *Mrasec* igazgató most jött haza Franciaországból, ahova, mint kiváló petroleumkutatót hívták meg. Ezuttal érdemesnek tartjuk felemlíteni, hogy *Mrasec* volt annak idején Károly trónörökös természettudományi oktatója s a trónörökös praktikus gondolkozása és világnézete, az ő nevelői hatásának tulajdonítható.

— **Bikafalva község** e hó 9-én hősök napját ünneplő gyűlést tartott, amelyen *Máthé* József körtikár ismertette a nap jelentőségét. Sz. Szakáts Péter földbirtokos, iparkamarai nyug. főtitkár indítványára elhatározták, hogy köemlékoszlopot állítanak, a templom- és iskolában emléktáblát helyeznek el s azokon fogják megörökíteni a bikafalvi elesett hősök nevét. Szász Mihály földbirtokos e célra nyomban letett 100 leut. A gyűlést tovább folytatják.

— **A polgári önképző egyesület** közgyűlése — mint újabban értesülünk — nem 25-én, hanem e hó 26-án (vasárnap) d. u. 3 órakor, az egyesület Petőfi-u. 2. sz. a. helyiségében lesz, amelyre a tagokat és érdeklődőket ezuton hívja meg az elnökség.

— **Érettségi vizsga.** A székelyudvarhelyi r. kath. főgimnáziumban e hó 13—15. napjain tartották meg az érettségi vizsgálatot *Bal* Jeromos miniszteri biztos elnöke mellett. Az erd. róm. kath. Statust Pál István apát, püspök biztos képviselte. Az érettségi vizsgálat az intézet régi jó hírnevéhez méltóan, igen szép sikerrel folyt le. Jelesen érték: Dragoman Domokos, Fábán István, Gál Béla, Spanyár Pál és Maráth Olga. Jól érett 9 és egyszerűen 8 tanuló. A ref. kollegiumban 16—18-án folyt le az érettségi vizsgálat. Mikor e sorokat írjuk, még az eredmény ismeretlen.

— **Sportverseny.** Ma (vasárnap) d. u. 3 órakor Székelyudvarhelyt, a koll. kertben a székelykereszturi és székelyudvarhelyi „Hargita” sportklubok között nagyszabású footballmérkőzés lesz, amelyre a közönség figyelmét felhívjuk.

— **Kabaré-est.** A kolozsvári Biasini Variete Tourne társulat, mely ismert elsőrangú wieni és budapesti szereplőkkel és műsorral rendelkezik, erdélyi körutja alkalmával f. hó 27. és 28-án Székelyudvarhelyt is 2 estélyt fog rendezni, szigorúan családi műsorral a »Bukarest«-szálló színháztermében. A társulat nem tévesztendő össze az eddig itt megjelent kabarékkal. Műsoruk választékos és sokat ígérő. Elő lesznek adva a legújabb magyar tánc-és ének-duettek, egy felvonásos operett és bohózat számok, a budapesti „Royal” és „Fővárosi orfeumok” sláger, zenés és magán számai. Részletes műsorral jövő számunkban szolgálunk. Jegyek elővételre kaphatók: Ládai Károly fűszer- és csemegeüzletében.

— **Két nyelvi érettségi bizonyítványok.** Az erd. róm. kath. Státus középiskolaiban ez iskolai év végén két nyelvi érettségi bizonyítványt kaptak a végzett ifjak. A bizonyítvány első része román nyelven, a második pedig tartalmazza magyarul az érdemjegyeket.

— **A városi uszoda** jövő héten elkészül. A fürdőjegyek árát majd közölni fogjuk.

— **Udár Vilmos** színművész e hó 25-ikére tervezett estélyét folyó évi július 2-án fogja megtartani Székelyudvarhelyt, a Bukarest-szálló színháztermében. A három egyfelvonásos darab próbái javában folynak. Szünetek alatt *Tomcsa* Sándor helyi vonatkozású és egészen új karriatúráival fogja mulattatni a bizonyára nagyszámú közönséget.

— **Bankjegy-bevonás.** A 100 leus „Banca Generala” bankokat ez évi július 1-től kezdve bevonják.

— **Férfi és női ruhák árai.** Udvarhelyvármegye ármegállapító bizottsága a férfi és női ruhák elkészítésének árait a következőleg szabályozta: I. Jacs öltöny 100—250, II. 110—260, saquet öltöny 260—300, Kaiser öltöny 281—320, sport sacco öltöny 200—260, Lord felöltő I. 180—230, II. 200—240, sima I. 150—180, II. 170—190, Lord téli kabát I. 200—260, II. 220—280, Raglán felöltő I. 170—190, II. 180—230, frakk öltöny 400—450, városi bunda I. 200—260, II. 220—280, Haveloch 170—190, opern-kabát 200—260, külön nadrág 40—60, külön mellény 30—40 lovagló bricsesz 40—65 leu. Ez

Itt élned, hálnod kell...

Javában folyt a repatriálási láz múlt év őszén, amikor fönti címmel kérve-kértünk mindenkit, hogy maradjanak itt. Azóta sokszor ismételtük ezt! Sajnos, voltak olyanok, akik őszinte szavunkat nem hallgatták meg. Most azután sokan megjárták.

Folyó évi május 10-én ment el Székelyudvarhelyről az utolsó repatriáló vonat. A repatriáltak egy teljes hónapot laktak *Biharkeresztesen* a vagonokban.

Mindennap jelentkezniök kellett. Rosszabbul éltek, mint a legutolsó fegyencek. Végre június 14-én ilyen írást kézbesítettek nekik:

„X. Y. és családja beköltözését a kirendeltség nem engedélyezi, mert a 8352—1920. M. E. sz. rendelet 6. §-ában irt okok nem forognak fenn.

Biharkeresztes, 1921. V. 14.

Boga s. k.,

beköltözőket ellenőrző kirendeltségi főnök.

Eddig a következők jöttek vissza: *Bernát* Dénes és családja (Székelykeresztur), *Tózsér* Antal és családja (Székelyudvarhely), *Némethi* Albertné (Székelyudvarhely).

Mintavásár.

Tudvalevő már széles körben annak a nagyszabású ipari és kereskedelmi mozgalomnak a jelentősége, mely a kolozsvári országos mintavásár után fog megnyilvánulni. Egész Románia iparának s mezőgazdasági és házi ipari termelésének a felvonulása lesz ez a mintavásár, melyre az ország minden részéből megindultak a jelentkezések.

Kíváncsi is, hogy ezek a jelentkezések minél gyorsabban teljessé válljanak, mert a vásár iránt külföldről is óriási lesz az érdeklődés. A vásárhozda egyes külföldi konzulatusaink utján elhelyezte már tájékoztatóit s alighogy ez megtörtént, máris visszhangja támadt.

Csehszlovákia kolozsvári konzulja kifejezést adott annak a meggyőződésének, hogy országából számos érdekltség fog itt vételi szándékkal megjelenni s ez a körülmény a két ország közötti barátságos kapcsolat megszilárdítására is lényegesen kihat.

Itt említjük meg, hogy a vásáron résztvevő cégek részére a szállítást a C. F. R. is kedvezményekkel fogja megkönnyíteni. A nagyobb vasuti gőcpontokon a beküldendő tárgyakat összegyűjtik és vagonkételekben szállítják el Kolozsvárra. Itt a vásár intézősége gondoskodik arról, hogy

árak tisztán az elkészítés munkadíját tüntetik fel — anyag nélkül, de benne értendők a varró kellékek, pl. cérna, selyem, szappan, vasalás stb. **Női ruhák:** Pongyola vagy egyszerű háziruha 40—60, utcai kimenő ruha 60—150, estélyi és különleges disztésű ruhák himzés nélkül 150—300, himzéssel együtt 300—450 leu. Ez árak is tisztán csak az elkészítés munkadíját tüntetik fel a szabással együtt, de anyag nélkül; kivéve a varrókellékeket, melyeket az iparos ad a fennebbi áráért.

— **Színészet.** Fehér Imre színtársulata Kézdivásárhelyt közelebből befejezi előadásainak sorozatát. A nagy és kitűnő színtársulat Csikszeredába megy s onnan majd szept. 1-én Székelyudvarhelyre jön. Különben — úgy értesülünk, hogy Fehér igazgató a nyári szünetet a „Szejke“-fürdőn fogja tölteni. Az elmúlt szerdán Sz. Kovács Gyula jutalomjátéka volt Kézdivásárhelyt. Huber Ernő színházi titkár pedig már Csikszeredába érkezett, hogy a szezon előkészítse.

— **Az iskolai év befejezése.** A székelyudvarhelyi r. k. főgimnáziumban ma d. e. 9 órakor zárják be az iskolai évet hálaadó isteni tisztelettel és jutalmak kiosztásával. Az értesítőket és bizonyítványokat jun. 29-én adják ki.

— **A tenisz-pályát** Székelyudvarhelyt a városi tanács a most alakult „Hargita” sportklubnak adja át a sétatéren.

— **Mindazok,** kik 1880—1891-ben születtek és az ellenőrző bizottság előtt a múlt-évben nem jelentek meg, kötelesek most a brassói hadkiegészítő parancsnokságnál jelentkezni pótfelvételre. Vigyék magukkal szül. anyakönyvi kivonatukat és a birtokukban levő katonai okmányukat, hogy jogaikat érvényesíthessék. (Br. 5515—921. sz. Hp.)

— **A fagylalt ára** Székelyudvarhelyt: 1 adag (100 gr.) 2 leu, 1 adag (1 deciliter) jegeskáv 3 leuban van megállapítva.

— **A hasznos állatok** tavaszi összeírása a vármegye területén befejezést nyert. Az eredmény a következő: a négy járás területén találtatott 69022 drb. szarvasmarha (9037 drbbal több, mint 1920. évben), 9933 drb. ló (96 drbbal kevesebb); 25872 drb. sertés (2986 drbbal több); 87934 drb. juh és bárány (15169 drbbal több) és 12372 drb. kecske (967 drbbal kevesebb). Odorheiu városban: 1057 drb. szarvasmarha (185 drbbal több); ló 173 drb. (41 drbbal több); sertés 1008 drb. (65 drbbal kevesebb); juh 591 drb. (171 drbbal kevesebb); kecske 299 drb. (167 drbbal több, mint 1920. évben).

— **Vizsgák.** A székelyudvarhelyi állami fiú és leányközép (polgári) iskolákban a tanévvégi vizsgálatok rendje a következő: Junius hó 18-án (szombaton) d. e. 11—12 óráig hittan vizsga, 20-án (hétfőn) 10—11 óráig tornavizsga, d. u. 3—6 óráig az I. oszt. vizsgája. Junius hó 21-én d. e. 8—11 óráig a II. oszt. vizsgája és d. u. 3—6 óráig a III—IV. oszt. vizsgája. Junius 22-én osztályozó tanácskozás, 23-án és 24-én magánvizsgálatok. Junius hó 26-án d. e. 9 órakor évváró ünnepély.

— **A gyorsponat** Románia és Magyarország között szerda óta ismét közlekedik.

— **Országos vásárok:** e hó 25-én Kápolnásfaluban baromvásár, július 1-én Korondon, 4-én Székelykeresztúron és 23-án Parajdon.

— **Igen szépen sikerült** tornavizsgálata volt e hó 12-én a székelyudvarhelyi rkath. főgimnázium és polg. leányiskola növendékeinek. Ugy a leányok szabad és füzérgyakorlatai, mint a fiúk csapattornái, reményen felül sikerültek. Az előbbi Tamás Albert igazgató, az utóbbit pedig Biró Lajos tanár, ez az agilis, sokat dolgozó férfi tanította. Az ügyes előtornászok: Schlosser E. Vilmos, Benedek Imre, Horváth Gedeon, Barkóczy Béla, Biró András, Csörgőfy Sándor, Gál I. Endre, Tamás Jenő, Bogdy János, Biró Lajos és Bordás Tibor. Vizsga után Kónya Jancsi zenekara mellett rögtönzött tánc volt.

— **Meghalt** özv. Kálmán Lajosné szül. Császár Róza életének 64-ik évében e hó 17-én Székelyudvarhelyt.

— **A magyar himnusz.** E hó 5-én a székelyudvarhelyi ref. kollegium szokásos nyilvános tornavizsgáját a kollegium kertben tartotta. A vizsga végén a programmszerű *Szózat* helyett a himnust énekelte el Z. Sebes tornatanár. A helybeli siguranța főnöke: Popescu N. megkérdezte a kollegium igazgatóját és tornatanárát, hogy miért változtattak az előre bejelentett programon? Erre kitérő feleleteket kapott. Miután ez az ügy felújva és elferdítve megjelent a minden káknán csomót kereső »Brassói Lapok«-ban, utána néztünk a dolognak. Az iratokból kitűnik, hogy Z. Sebes tornatanár nem a program szerint járt el s azért kár volt a jelenlegi siguranța főnökét hamis színben feltüntetni, aki 7 hónapi ittléte alatt megmutatta, hogy humánus érzésű, megértő ember s akinek szándékában sohasem volt a közönséget vexálni, amint abban más siguranța főnök működése alatt volt részünk.

— **Drága a becsület.** A megyesi járásbíró *Schmidt* Dániel munkaadót 2000 leu pénzbüntetéssel sújtotta azért, hogy a segesvári kerületi socialis biztosító pénztár egyik kiküldött tisztviselőjét, mint állami tisztviselőt, becsületében megsértette.

— **Beörték** e hó 16-ára virradólag Bán Mózes malmába Székelyderzsben és mintegy 7000 leu értékű gépszíjat ismeretlen tettesek elloptak. A csendőrség erélyesen nyomoz.

— **Felakasztotta magát** Márton Józsefné szül. Szabó Róza e hó 10-én Magyarzsákonon. Tettét elme gyengeségében követte el.

— **A cipő és csizma** is ármegállapítás alá került. Eszerint 1 pár férfi v. női cipő elkészítése 104 leu, borítás 36 leu, talpalás 12—15 leu, sarokcsinálás 2—5 leu. — Egy pár női csizma elkészítése 80—96 leu, férfi csizma 104—136 leu, borítás 25—30 leu, talpalás 8—12 leu, sarokjavítás 2—4 leu. Az összes árak egy-egy párra és tisztán a munkadíjat számítva, beleértve a kellékeket (szeg, csiriz stb.) értendők.

— **A drótnélküli telefon** világra szóló sikert ért el. Kopenhágában hallgattak végig egy berlini operaelőadást. Előre látható, hogy a dróttalan telefon technikai tökéletesítése után, a vezetékes telefon teljesen nélkülözhető lesz.

— **E hó 26-án** a székelyudvarhelyi önk. tűzoltó-egylet a ref. koll. kertjében nagyszabású népnéppélyt rendez, amelyre már előre felhívjuk a közönség érdeklődését.

— **Bűnügyi főtárgyalás** rendén a székelyudvarhelyi törvényszék Molnar Mihályt és Barabas Birit lopas, zsarolás büntette miatt 4 évi, illetve 2 évi fegyházra ítélte; beleszámítva a 6 és 5 havi vizsgálati fogságot is. Ezen kívül sok ezer leu kártérítési összegeket állapított meg a bíróság, de azok természetesen behajthatlanok lévén, a károsultak csak papíronon láthatják. Az ügyész súlyosbításért, a védő könnyítésért felelbezzett. A főtárgyalást igen nagy közönség hallgatta végig. Rendkívüli érdeklődést keltett az a jelenet, mikor Birit csendőruhába öltöztetve, a tanukkal szembesítették. A vádlottak mindent konokul letagadtak, de a tanuk eskü alatt rájuk bizonyították viselt dolgait.

— **A zetelaki gyermek,** kiről mult számunkban említést tettünk — a törvényszéki vizsgálat megállapítása szerint — a forró savóba esett és úgy halt meg. Az egy és fél éves Boros Vilmát édes anyja pár percig őrizetlen hagyta s az alatt a szerencsétlenség megtörtént. Az ügyészség gondatlanságból okozott emberöléssel vádolja a megtört szívű édes anyát.

— **A biztosítási törvényt** revízió alá veszik. Az ipariügyi minisztériumban most készítik elő a javaslatot.

— **Rozoga hid** veszélyezteteti a közbiztonságot Székelyudvarhelyt, a ref. kollegium kertjéhez való átjárásnál. E hid a héjjasfalva—székelyudvarhelyi vasúttársaság tulajdona. Jó lenne, ha azt köteleességéhez képest sürgősen jókarba helyezné.

— **Az ifjúság kegyelele.** Orbán Balázs csontjainak mai napon a Szejken való eltemetésén, a r. k. főgimn. tanári kara és ifjúsága is testületileg jelenik meg.

— **Zongorát** havi bérletre keresek. Cim e lap kiadóhivatalában.

Szerkesztői üzenetek.

P. Gy. Vargyas. Levele vétele után azonnal utána néztünk a dolgának s amint láthatja, eredménnyel. Üdv.

Adó. Az adófelszámolási bizottság munkaterve, amely a jövedelem és vagyonadót fogja községenként tárgyalni — még fenn van a minisztériumban. Mihelyt le jő, a felszámolók érdekében ismertetjük.

Érdeklődő. A „Hangyá“-ra vonatkozó „Nyílt-tér“ névtelen írójával mi nem akarunk vitatkozni. A tudósítást ismert kézből vettük s azért

annak írójára hárul a felelősség. Nem hisszük, hogy „csak azért, mert magyar“, ártani akart volna. Valakit névtelenül meggyanúsítani, legkevésbé sem lehet magyar, még kevésbé székely szokás.

Hirdetmény.

Oroszhegy község vadászati joga 1921 évi július 2-án délelőtt 8 órakor Oroszhegy község házánál nyilvános szóbeli árverésen 1922 február 1-től kezdődő 6 évre a leg többet ígérőnek haszonbérbe adatik.

Kikialtási ár évi 100 leu.

Egyéb árverési feltételek az oroszhegyi jegyzői irodában megtekinthetők.

Oroszhegy, 1921. június 3.

Előljáráóság.

Eladó 1 Hoffer és Schrantzféle 600-as cséplőgarnitúra benzin motorral; értekezhetni Hänn József kereskedőnél Székelyudvarhely.

Eladó ház és üzlethelyiség Székelyudvarhelyt, Petőfi-utca 31. sz. alatt két lakosztály és egy üzlethelyiségből álló teljesen jókarban levő kőház azonnal eladó. Értekezni lehet ugyanott a tulajdonossal. 2—2

Felméréseket, birtok megosztásokat stb. jutányos árban elvállalok. Székelyudvarhely, Petőfi-utca 31. szám. **Tisztavári Sándor,** bej. birtokrendező s. mérnök. 2—2

Eladó ház külön udvarral Székelyudvarhelyt, Csere-utca 9 c. alatt. Értekezhetni ugyanott, a tulajdonossal.

Egy liter jó bor már 9 leuért, egy liter vörös bor 12 leuért kapható **Orbán és Markobits** bornagykereskedőknél Székelyudvarhelyt, Kőkereszt-tér 5. Nagobb vételnél kedvezményes ár.

Legszébben mos és tisztít a székelyudvarhelyi első **Gőzmosóda**

Odorhei (Székelyudvarhely) Str. Horia (Kornis-utca) 12. sz. Vidéki postaküldeményeket is gyorsan és pontosan teljesít: **Joó Mihályné,** 2—2 tulajdonos.

Kereskedők, Szövetkezetek, Fatelepek és Fogyasztók figyelmébe

ajánljuk, hogy nagybani üzletünket Odorhei (Székelyudvarhely) Bulev. Reg. Ferd. (Kossuth-utca) 56. sz. alatt megnyitottuk, ahol

pas, fűszer, gyarmat- és szövetárak, kitűnő fajborok, továbbá gyermek- és férficipők a legolcsóbb napi áron kaphatók. Tisztelettel: **BANCA CETATEA.**

Műszövő bármilyen szövést elvállal és pontosan teljesít saját vagy adott minta szerint. Székelyudvarhelyt, Csere-utca 9 c. alatt. **Nemes József** műszövő.

Ma vasárnap folyó hó 19-én este a MOZIBA

„Pauda sorsa” dráma 5 felv. lesz bemutatva. Újból „Pathé”-film a Kakas védjeggyel,



melyre a n. é. mozilátogató közönség b. figyelmét felhívjuk. F. hó 23-án este a

„Korszikai fivérek” filmtragédia és KÓNYA JANCSEI teljes zenekara fogja szórakoztatni a közönséget.

„PATYOLAT”

illatos bőr- és vászoncipő fehérítő a legjobb! Békeminőség! Vigyázzunk a névre!

MEGNYILT

a medgyesi finomított szeszek, borok, édesített italok, rum, cognac és mindenféle likörök, krémlikörök stb. stb.

nagyraktára

Odorhei (Székelyudvarhely) Str. Principessa Elisaveta (Bethlen-utca) 24. sz. alatt, hol nagyban és kicsinyben a

legolcsóbb árak

mellett lehet vásárolni, sőt a kellemes otthont nyújtó **vendéglő** is a n. é. közönség rendelkezésére áll. Bejárat a vendéglőbe a főkapun. A t. közönség szíves látogatását kéri teljes tisztelettel:

Lapka Henrik

vendéglős, erdélyi fajborok és medgyesi szeszraktára.

GÉPSZIJJAKAT

szinbőrből mindenféle géphez, legolcsóbb napi árak mellett, megrendelésre

48 óra alatt szállít:

Weinberger Bernát bőrkereskedése Odorhei (Székelyudvarhely) Bulev. Regele Ferdinand (Kossuth-u.) 27. sz. (a Drogueria mellett.)

FIGYELEM! Tisztelettel értesitem a t. vásárló közönséget, hogy a raktáramon levő kartonokat, ing- és bélésszötteket, női ruhacsomagnak és fejkendőket

a napi árnál is olcsóbban

kiárusítom, miután ezen cikkeket raktáron többé nem tartom. — Együttal felhívom a t. közönség figyelmét nagymennyiségű gyapjuszövet ujdonságaimra, melyeknek árai meglepő olcsók.

— Raktáron vannak a híres sepsiszentgyörgyi szöttek nagyválasztékban, női és férfi házilag készített fehérneműk, ág- és asztalneműk béllés és hozzávalók stb.

Szíves pártfogást kér: **LÖBL R.**

BANCA CETATEA ODORHEI

Főintézet BRASSÓ, BUKAREST.

Elfogad átutalásokat bárhova. Folyósít olcsó kölcsönöket, elfogad betéteket magas kamatláb mellett, finánciroz kereskedelmi és ipari vállalatokat. Külföldi pénzeket bevált Vidéki megbízható ügynököket jutalék mellett alkalmaz. Értekezhetni lehet a bankhelyiségben.

A székelyudvarhelyi első asztalos iparszövetkezet

Székelyudvarhelyt, Bulev. Reg. Ferd. (Kossuth-u.) 40. sz., a posta-udvarban hátul

Elvállal minden, az asztalos iparhoz tartozó munkát. Jó és pontos kiszolgálás. Jutányos árak. A n. é. közönség szíves bizalmát kéri kész szolgálattal:

Gyarmathy, Kassay, Vizhányó és Cseke asztalosok.

Nincs távolság! Az idő pénz! Olcsó és biztos szállítás!

A közönség szíves tudomására adjuk, hogy ugy Odorhei (Székelyudvarhely) város és e vármegye, mint az ország minden részébe közlekedő

teherautó szállításra

berendezkedtünk. — Elvállaljuk felelősség mellett bármily áruk szállítását a legjutányosabb áráért.

Országos kirakóvásárookra való szállítását is vállalunk. — A „SZEJKE”-fürdőre vasár- és ünnepnapokon reggel 8 órától kezdődőleg, minden két órában a piactérről állandó autó-járatot tartunk. A „Szejké”-re és a városba vissza való utazás autón csak 6 leu.

A közönség nagybecsű támogatásába ajánlva törekvésünket, vagyunk kész szolgálattal:

WAGNER TESTVÉREK

Odorhei (Székelyudvarhely) Str. Horea (Kornis-utca) 4. szám.



Olcsó árak!

A bőrarak esőkenése tolytán cipőárainkat lényegesen redukáltuk.

„TURUL”-cipőgyár R.T. Timisoara. Fiókraktár: Székelyudvarhely, Kossuth-utca 9. sz.

Eladó ház üzlethe-
és kobácműhellyel Str. Principessa Elisaveta (Bethlen-utca) 26

Présel, pányol
s legszebben

fest és tisztít
selyem, bársony, férfi és női ruhákat, végárukat, háziszöttek posztókat

SUAAB ANDOR

első barcasági ruhafestő és öngy-tisztító gyára BRASSÓ.

Gyűjtőde:
Szentkötés János utóda cég
Székelyudvarhely, Batthyány-tér 4

„Apolló” kékitővíz
a háziasszonyok öröme!

Legszebb, legdivatosabb, legolcsóbb, mert a legjobb

női, férfi és gyermekcipők

Székelyudvarhelyt, Árpád-utca 7. sz. a.

UNGAR JÓZSEFNÉL

kaphatók.

Vidéki megrendeléseket is pontosan teljesít.

„DESINFORM”

fertőtlenítőszer a legalkalmasabb!

Butor nagyraktár!

Mindenmely butor a legegyszerűbbtől a legfinomabb kivitelig állandóan raktáron kapható. —: kicsinyben és nagyban!

BALÁZSKÁROLY

butorraktárában
Bulev. Reg. Ferd. (Kossuth-u.) 27.

„OTILIA” mentholos

sós borszesz minden eddigit felülmúl!